

**Joint Election (Elección Conjunta)**  
**May 1, 2021 (1 de mayo de 2021)**  
**OFFICIAL BALLOT (BOLETA OFICIAL)**  
**Dallas County, Texas (Condado de Dallas, Texas)**

**INSTRUCTION NOTE:**

Vote for the candidates/statements of your choice in each race by darkening in the oval (●) provided to the left of the name of that candidates/statements.

**Voting for a Declared Write-In Candidate:** You may vote for a declared write-in candidate by writing in the name of the candidate on the line provided and darkening in the oval provided to the left of the line.

**(NOTA DE INSTRUCCIÓN:)**

(Vote sobre el candidato/declaración de su preferencia en cada contienda electoral llenando el óvalo (●) provisto a la izquierda del nombre de ese candidato/declaración.

**(Votando por un Candidato Declarado por Escrito:** Usted puede votar por un candidato declarado por escrito al escribir el nombre del candidato en la línea provista para ese cargo y al llenar el óvalo provisto a la izquierda de la línea.)

<p align="center"><b>CITY OF DALLAS GENERAL ELECTION</b>  <b>ELECCIÓN GENERAL DE LA CIUDAD DE DALLAS</b></p>	<p align="center"><b>City of Dallas Proposition B</b></p> <p><b>Eliminating the Requirement That a Member of the Civil Service Board be a Qualified Taxpaying Citizen. Shall Chapter XVI, Section 1 of the Dallas City Charter be amended to eliminate the requirement that a member of the civil service board be a qualified taxpaying citizen?</b></p>	<p align="center"><b>RICHARDSON INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SPECIAL BOND ELECTION</b>  <b>ELECCIÓN PARA BONOS DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE RICHARDSON</b></p>
<p align="center"><b>For Member of Council, Place 10</b>  <i>(Para Miembro del Consejo, Lugar Núm. 10)</i>  <b>Vote for One</b>  <i>(Votar Por Uno)</i></p> <p><input type="radio"/> B. Adam McGough</p> <p><input type="radio"/> Serrano Keith Baldeo</p>	<p align="center"><i>(Ciudad de Dallas Propuesta B)</i></p> <p><i>(Eliminar el Requisito de que un Miembro de la Junta de Servicio Civil sea un Ciudadano Calificado. ¿Se modificará el Capítulo XVI, Sección 1 de la Carta de la Ciudad de Dallas para eliminar el requisito de que un miembro de la junta de servicio civil sea un ciudadano calificado que pague impuestos?)</i></p> <p><input type="radio"/> For (A Favor)</p> <p><input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	<p align="center"><b>Richardson ISD Proposition A</b></p> <p><b>The issuance of \$694,000,000 of school building bonds for acquiring, constructing, renovating, improving and equipping school buildings, for the purchase of necessary sites for school buildings, the retrofitting of school buses with emergency, safety, or security equipment, and for the purchase or retrofitting of vehicles to be used for emergency, safety, or security purposes and for the purchase of new school buses; and the levying of a tax sufficient, without limit as to rate or amount, to pay the principal of and interest on the bonds and to pay the costs of any credit agreements executed or authorized in anticipation of, in relation to or in connection with the bonds. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE</b></p>
<p align="center"><b>CITY OF DALLAS SPECIAL CHARTER AMENDMENT ELECTION</b>  <b>ELECCIÓN ESPECIAL DEL ENMIENDA A LOS ESTATUTOS DE LA CIUDAD DE DALLAS</b></p>	<p><input type="radio"/> For (A Favor)</p> <p><input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	<p align="center"><b>Richardson ISD Proposition A</b></p> <p><i>(Richardson ISD Proposición A)</i></p> <p><i>La emisión de \$694,000,000 en bonos para edificios escolares para adquirir, construir, renovar, mejorar y equipar edificios escolares, para la compra de los predios necesarios para los edificios escolares, la actualización de autobuses escolares con equipamiento de emergencia, protección y seguridad y para la compra o actualización de vehículos a utilizarse para propósitos de emergencia, seguridad o protección y la compra de nuevos autobuses escolares; y la imposición de un impuesto suficiente, sin límite de tasa o cantidad, para pagar el capital e interés de los bonos y para pagar los costos de cualquier acuerdo de crédito firmado o autorizado en anticipo, relación o conexión con los bonos. ESTO ES UN AUMENTO AL IMPUESTO PREDIAL</i></p>
<p align="center"><b>City of Dallas Proposition A</b></p> <p><b>Eliminating the Requirement That A Member of a Board or Commission Created by the City Charter be Registered or Qualified to Vote. Shall Chapter IV, Section 5; Chapter XV, Section 3; and Chapter XVII, Section 2 of the Dallas City Charter be amended to eliminate the requirement that a member of a board or commission created by the city charter be a registered or qualified voter?</b></p> <p align="center"><i>(Ciudad de Dallas Propuesta A)</i></p> <p><i>(Eliminar el Requisito de que un Miembro de una Junta o Comisión creada por la Carta de la Ciudad sea Registrado o Calificado para Votar. ¿El Capítulo IV, Sección 5; Capítulo XV, Sección 3; y el Capítulo XVII, Sección 2 de la Carta de la Ciudad de Dallas será enmendado para eliminar el requisito de que un miembro de una junta o comisión creada por la carta de la ciudad sea un votante registrado o calificado?)</i></p> <p><input type="radio"/> For (A Favor)</p> <p><input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	<p align="center"><b>RICHARDSON INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT GENERAL ELECTION</b>  <b>ELECCIÓN GENERAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE RICHARDSON</b></p> <p align="center"><b>For Member of Board of Trustees, At Large Place 7</b>  <i>(Para Miembro del Consejo Directivo En General, Lugar Núm. 7)</i>  <b>Vote for One</b>  <i>(Votar Por Uno)</i></p> <p><input type="radio"/> Nicole Foster</p> <p><input type="radio"/> Amanda Clair</p> <p><input type="radio"/> Blake Sawyer</p> <p><input type="radio"/> Eric Stengel</p> <p><input type="radio"/> Christopher J. Poteet</p> <p><input type="radio"/> Gavin Haynes</p> <p><input type="radio"/> Nicholas Frank LaGrassa</p>	<p><input type="radio"/> For (A Favor)</p> <p><input type="radio"/> Against (En Contra)</p>
<p align="center"><b>Ballot Style 3</b></p>	<p align="center">Typ:01 Seq:0003 Spl:01</p>	<p align="center"><b>Vote Both Sides</b>  <i>(Vote ambos lados)</i></p>

**Richardson ISD Proposition B**

The issuance of \$56,000,000 of school building bonds for acquiring and equipping technology infrastructure, including computers, tablets and other technology devices; and the levying of a tax sufficient, without limit as to rate or amount, to pay the principal of and interest on the bonds and to pay the costs of any credit agreements executed or authorized in anticipation of, in relation to or in connection with the bonds. **THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.**

*(Richardson ISD Proposición B)*

La emisión de \$56,000,000 en bonos de edificios escolares para adquirir y equipar infraestructura tecnológica, incluidas computadoras, tabletas y otros dispositivos tecnológicos; y la imposición de un impuesto suficiente, sin límite en cuanto a tasa o cantidad, para pagar el capital e interés de los bonos y para pagar los costos de cualquier acuerdo de crédito firmado o autorizado en anticipo, relación o conexión con los bonos. **ESTO ES UN AUMENTO AL IMPUESTO PREDIAL**

- For** (A Favor)
- Against** (En Contra)

SAMPLE

ELECTION JUDGE INITIALS MA.

**Vote Both Sides**  
(Vote ambos lados)